

מפרט טכני

מידות:

85 x 60 x 60 ס"מ

גובה x רוחב x עומק

משקל:

46 ק"ג

עומס מרבי:

8 ק"ג

מיכל עיבוי:

4.6 ליטר

מתח מחובר:

220 - 240 V

עומס מחובר:

2800/2100 W לכל היותר

נתיר:

A 10/13

תאורה פנימית של התוף*

טמפרטורת סביבה:

5 - 35°C

צרכית חשמל כאשר המכשיר כבוי:

0.10 W

צרכית חשמל כאשר המכשיר מוכן לשימוש

(מצב מופעל):

0.50 W

* בהתאם לדגם

נתוני צריכה

טבלת נתוני צריכה

תוכנית	מהירות הסחיטה המשמשת לסחיטה פרטית הכביסה	צריכת חשמל**	משך הפעולה**	Cottons (כוטנה)	
				8 ק"ג	10/13 A
		4.52 קוט"ש / 4.41 קוט"ש	115 דקotas / 136 דקotas	1,400 סל"ד	Cupboard Dry* (יבוש לארון*)
		4.68 קוט"ש / 4.76 קוט"ש	137 דקotas / 158 דקotas	1,000 סל"ד	
		4.85 קוט"ש / 5.01 קוט"ש	159 דקotas / 180 דקotas	800 סל"ד	
		3.39 קוט"ש / 3.41 קוט"ש	86 דקotas / 113 דקotas	1,400 סל"ד	Iron Dry* (יבוש לגיהוץ*)
		3.70 קוט"ש / 3.65 קוט"ש	108 דקotas / 135 דקotas	1,000 סל"ד	
		3.83 קוט"ש / 3.90 קוט"ש	130 דקotas / 157 דקotas	800 סל"ד	
Easy-Care (כביסה סינטטי)		3.5 ק"ג	3.5 ק"ג		
		1.46 קוט"ש / 1.48 קוט"ש	46 דקotas / 52 דקotas	800 סל"ד	Cupboard Dry* (יבוש לארון*)
		1.75 קוט"ש / 1.80 קוט"ש	56 דקotas / 62 דקotas	600 סל"ד	

* הגדרת התוכנית לבדיקה על-פי תקן EN61121 EN החל.

** הערבים בפועל עשויים להיות שונים מ אלה המופיעים כאן, וזאת בהתאם לסוג הארגדים, להרכבת הכביסה המיעדת ליבוש, ולחות הננותרת בפרט הכביסה, לרמת היbos שהוגדרה, לכמות פרטית הכביסה בהפעלה, לתנאים הסביבתיים ולכל פונקציה נוספת שהופעלה.

שירות לקוחות

שירות לקוחות

אם אין אפשרות לכם לתקן את התקלה בעצמכם (תקלות, מה לעשות?), פנו לשירות לקוחות שלנו. אנו נמצאים תמיד פתרון מתאים כדי להימנע מביקורים לא נחוצים של הטכנאים.

ניתן למצוא את פרטי הקשר של מרכז שירות לקוחות באזורייכם כאן או בחוברת השירות לקוחות המצורפת.

ספקו למטר ציירות לקוחות את מסטר המוצר (ס.och-E) של המיבש ואת מסטר הייצור (FD).

E-Nr _____	FD _____
------------	----------

תוכלו למצוא את המידע בצד הפנימי של דלת המיבש או בצד האחורי של מיבש הכביסה.

בטוח במומחיותו של הייצן.

אל תהססו לפנות אלינו. כך תוכלו להבטיח שהתקנים מתבצעים בידי טכני שירות מיום המזיד בחלוקת חילוף מקוריים.

תקלה	סיבה/פתרון
זמן הייבוש ארוך מדי?	<ul style="list-style-type: none"> ■ יתכן שמסנן המוך מלוכלך וגורם לזמן ייבוש ארוך יותר. נקן את מסנן המוך. ■ יתכן שמחליף החום מלוכלך וגורם לזמן ייבוש ארוך יותר. נקן את מחליף החום. ■ אם כניסה האויר במילבש חסומה או אינה נגישה בחופשיות, זמן הייבוש עשוי להיות ארוך יותר. הקפידו לא לחסום את פתח כניסה האויר. ■ אם הטמפרטורה הסובבת גבוהה מ-35°C, זמן הייבוש עשוי להיות ארוך יותר. ■ סחרור אויר לא מספיק בחדר עשוי להגדיל את זמן הייבוש. אווורו את החדר.
זמן הייבוש המוצע משתנה במהלך הייבוש.	זהה אינה תקללה. מייבש הקביסה מזזה את העומס ומתאים את משך התוכנית שניתרת.
הלוחות בחדר גוברת.	זהה אינה תקללה. ודאו שהחדר מאוורר די.
הפסקת חשמל.	תוכנית הייבוש נקטעת. הוציאו את פריטי הקביסה ופרשו אותם, או הפעילו מחדש את התוכנית.

* בהתאם לדגם

הערה: אם אין אפשרות לתקן את התקלה בעצמכם על-ידי כיבוי המייבש והפעלתו, פנו אל מרכז שירות הלקוחות שלכם.

? תקלות ודרכי פעולה לתיקון

תקלה	סיבה/פתרון
רוקנו את מילול העיבוי ולחצו על הלחצן Start (התחלתה) ← בעמ' 25.	<ul style="list-style-type: none"> • מופיע בלוח התצוגה והיושם הופסק.
נקו את מסנן המור / או את מחליף החום ובחרו את הלחצן Start (התחלתה) ← בעמ' 28; ← בעמ' 31.	<ul style="list-style-type: none"> • מופיע בלוח התצוגה.
לא ניתן להפעיל את המuibש?	<ul style="list-style-type: none"> ■ האם המuibש מחובר לחשמל או הנתיר נבדק? ■ נבחרה תוכנית? בחרו תוכנית. ■ האם דלת מייבש הקביסה פתוחה? סגורו את הדלת. ■ נעילת הבטיחות בפני ילדים מופעלת? כבו את נעילת הבטיחות בפני ילדים. ■ זמן "Finish" (סיום לאחר) נבחר? התוכנית מתהילה לאחר עיכוב.
זוהי אינה תקלה. מצב של חיסכון בחשמל פעיל ← בעמ' 13.	<ul style="list-style-type: none"> • לחות התצוגה כבה והלחצן Start (התחלתה) מהבבא.
קמטים מופיעים כאשר חרגתם מהעומס המרבץ או בחרתם את התוכנית הלא נכון עבור סוג הבדיקה. ניתן למצוא את כל המידע הדרוש בטבלת התוכניות.	<ul style="list-style-type: none"> ■ קמטים.
הוציאו את הבגדים מיד לאחר היישוב; קמטים עשויים להופיע אם הם נשארים בתוף.	<ul style="list-style-type: none"> ■ מים זולפים החוצה.
זוהי אינה תקלה; יתכן שמייבש הקביסה ממוקם בשיפוע. שרו את מייבש הקביסה.	<ul style="list-style-type: none"> ■ שינוי במשך התוכנית מוצג במהלך היישוב.
בסיום התוכנית, כביסה חממה מעניקה תחושה שהיא מעט רטובה, אף שאן הדבר כך. פרטן את הקביסה ואפשרו לחום להשתחרר. כמו כן, תוכל לשנות את רמת היישוב - הדבר מאיר את זמן היישוב אשר מעלה את הטמפרטורה. הקביסה תצא יבשה יותר ← בעמ' 25.	<ul style="list-style-type: none"> ■ הכביסה לא מתיבשת בצורה מלאה או נותרת לחיה מדי.
בחרו תוכנית הקוללת זמן יבש אורך יותר או הגבירו את רמת היישוב. הדבר אינו גורם לעלייה בטמפרטורה.	<ul style="list-style-type: none"> ■ בחירה תוכנית קבועה בזמן עבור יבש נוספת של פריטי כביסה שנשארו לחים ← בעמ' 23.
אם חרגתם מהעומס המרבץ עבור התוכנית, יתכן שפריטי הקביסה לא יתייבשו כהלאה.	<ul style="list-style-type: none"> ■ נ��ו את חיישן הלוחות בתוך התופ. החישן עשוי להתקשות בשכבה דקה של אבנית או בשאריות של חומר נקי וווצר טיפול שעולות לפגוע בתפקוד שלו. הקביסה לאertiaה באופן מלא ← בעמ' 33.
היישוב הופסק עקב הפסקת חשמל, בגל שמייל העיבוי מלא או בגל שהמכשיר הגיע לזמן היישוב המרבי.	<ul style="list-style-type: none"> ■ היראה: עיין גם בעצתות לכביסה ← בעמ' 22.

* בהתאם לדגם

נקיי חישן הלחות

הערה: המיבש מצויד בחישן לחות העשויה מפלדת אל-חילד. חישן הלחות מודד את הלחות בפריטי הכביסה.

לאחר תקופות שימוש ארוכות, חישן הלחות עשוי להתקשות בשכבה דקה של אבנית או בשאריות של חומר נקיי ומוצר טיפול. יש להסיר שאריות אלה באופן קבוע משום שפונקציית החישן וכתוצאה מכך תוצאה היישוש עשויה להיפגע.

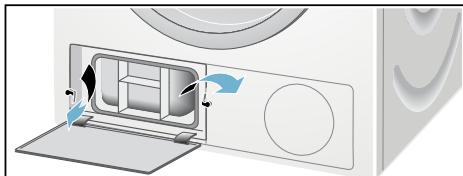
פתחו את הדלת ונוקו את חישן הלחות באמצעות ספג גס.



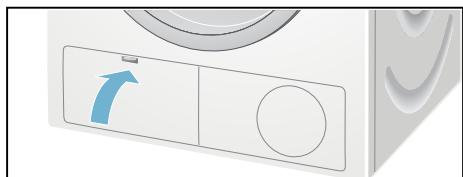
זהירות!
חישן הלחות עלול להינתק.
אין לנוקות את חישני הלחות באמצעות חומרים שוחקים וצמר פלדה.

9. תחליה הכניסו את מחליף החום ולאחר מכן הכניסו את הפקק העליון של מחליף החום למקומו.

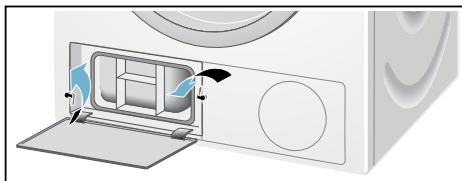
10. סובבו את שתי ידיות הנעילה לאחור וסגורו את פתח השירות עד לנעילתו.



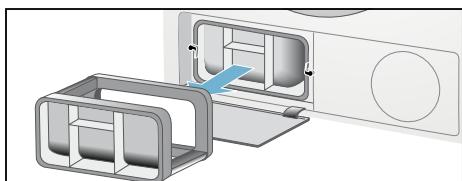
11. סגורו את פתח השירות ולחצו עליו עד שתרגישו שהוא ננעל במקומו.



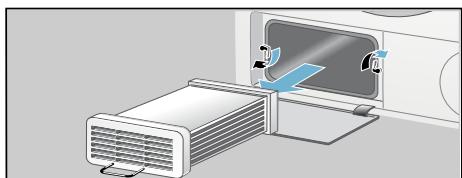
3. סובבו את שתי ידיות הנעילה זו לעבר זו.



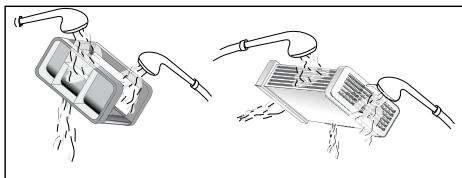
4. הסירו את הפקק העליון ממחליף החום.



5. שלפו את מחליף החום.



6. שטפו את מחליף החום במים מכל הצדדים כדי להסיר לגמרי את כל המוּן.



זהירות!

קיימת סכנת נזק למחליף החום.
השתמשו אך ורק במים לניקוי ממחליף החום, ועל השתמשו בעצמים קשים או בעצמים עם קצוות חדים כדי להסיר את המוּן.

7. הסירו את כל המוּן מאטמי המיבש וממחליף החום.

8. הניחו למים לטפוף החוצה.

ניקוי

ניקוי מיבש הכביסה ולוח הבקירה

! אזהרה סכנות מוות!

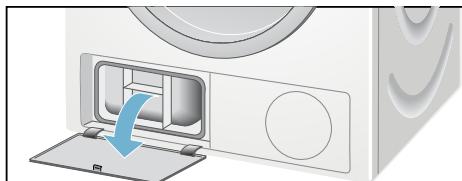
קיימת סכנת התחלימות משום שמייבש הכביסה מופעל באמצעות חשמל. נתקו את מיבש הכביסה מהשקע לפני הניקוי. נקוו את המיבש באמצעות מים ומטלית רכה ולחה בלבד.

הסירו מיד את כל שרاري חומר הניקוי, התרסיסים או שרاري אחרות. אין להשתמש בחומר ניקוי או חומרים לטיפול מקדים בפרטם כביסה (לדוגמה, תרסיסים לפניה שטיפה, מסירי כתמים). אין לנוקות את המכשיר באמצעות מכשירי ניקוי בלחש גבוה או באמצעות מכשירי ניקוי באדים.

ניקוי מחליף החום

הערות

- יש לנוקות את מחליף החום אחת לחודש. עם זאת, תכיפות הניקוי תלויות גם בתכיפות השימוש במיבש.
 - אם קיימת פסולת במחליף החום, דבר זה יאריך את משך הזמן הדרוש לייבוש ויפגע בתוצאות הייבוש.
- 1.** אפשרו למיבש הכביסה להתקרר והניחו מטלית סופגת מתחת לפתח השירות. **הערה:** מים שנשארו עשוים לדלוף החוצה.
- 2.** פתחו את פתח השירות במלואו.



7. סובבו את בורר התוכניות עם כיוון השעון למיקום 4.
8. עצמת הקול עבור צליל הלחץ מוצגת בתצוגה.



- 0 = כבוי, 1 = שקט, 2 = בינוני,
- 3 = חזק, 4 = חזק מאוד
- .9 או על לחץ זמן "in" ("Ready" סיום לאחר) או על לחץ זמן הייבוש כדי לשנות את עצמת הקול.
- 10 סובבו את בורר התוכניות עם כיוון השעון למיקום 5.
11. **הזרם** מוצג בתצוגה.
- 10 = A
גבוה = 13 A
- 12 לחץ על לחץ זמן "in" ("Ready" סיום לאחר) או על לחץ זמן הייבוש כדי לשנות את הזרם.

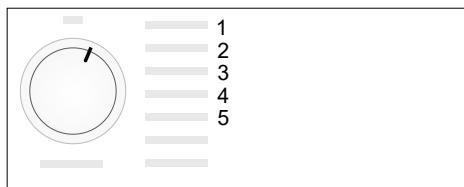
יציאה מ מצב ההגדרות
סובבו את בורר התוכניות לモצב "Off" (כבוי) לאחר שהגדירתם את מהירות הסחיטה, עצמת הקול או דירוג מתח הנTier החדש. ההגדרות נשמרו כעת.

הגדרת צלילים

באפשרותכם לשנות את ההגדרות הבאות:

- מהירות הסחיטה המשמשת עבור סחיטת
 - פריטי הכביסה לפני יבושם,
 - עוצמת הקול של צליל ההתראה בסוף
 - התוכנית,
 - עוצמת הקול של צילי הלחצנים,
 - דירוג המתה עבור נтир מייבש הכביסה
 - (A 10 או A 13).
- הערה:** הערכים עבור תווית האנרגיה נקבעים באמצעות דירוג מפסק/נתיר משתנה A 13. אם דירוג המפסק/נתיר משתנה ל-A 10, זמן הייבוש וצריכת החשמל יהיו גבוהים יותר. תוכלו למצוא פרטים על כך בטבלת ערכי הצריכה. ← בעמוד 37

יהה عليיכם להפעיל את מצב ההגדרות כדי לשנות את ההגדרות הללו.



1 = שקט, 2 = בינוני,

3 = חזק, 4 = חזק מאוד

6. לחץ על לחץ זמן "in" (סיום לאחר)
או על לחץ זמן הייבוש כדי לשנות את
עוצמת הקול.



0 1 2 3 4

3. יש לדחוף את מיכל העיבוי עד שתרגישו שהוא ננעל במקומו במילבש הכביסה.

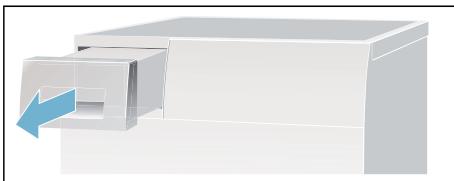


ריקון מיכל העיבוי

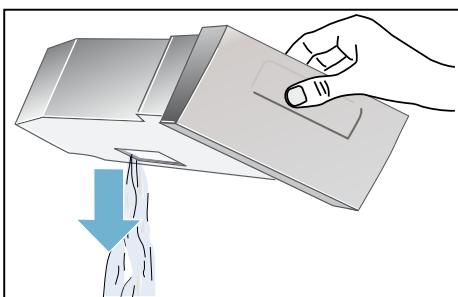
כברירת מחדל, העיבוי מהמכשיר זורם אל מיכל העיבוי.

חלופין, באפשרותכם לפרק את מי העיבוי* בהתאם לדגם. אם תבחרו לנזק את מי העיבוי לתוך מערכת מי השופcin, לא יהיה עליהם לרוקן את מיכל העיבוי במהלך תוכנית הייבוש או לאחר כל שימוש במילבש.

1. הוציאו את מיכל העיבוי בצדקה אופקית.



2. שפכו את מי העיבוי.



זהירות!

מי עיבוי מוליכים עשויים להזיק לבריאות ולגרום לנזק חמור.
מי עיבוי אינם מתאימים לשתייה ועשויים להחיל מוך. אין לשתו את מי העיבוי או להשתמש בהם מחדש.

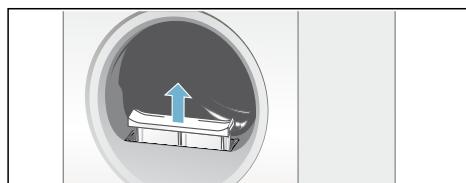
* אל תור מערכות מי השופcin דרך צינור ניקוז

ניקוי מסנן המור

הערה: במהלך הייבוש, מוך ושיער מהכביסה נאספים על-די מסנן המור. אם מסנן המור חסום או מלוכך, זרימת האויר מופחתת וזה מונע מהמייבש להציג את הביצועים המרביים שלו. מסנני מוך נקיים גם מפחיתים את צרכית החשמל ואת זמן הייבוש.

נקו את מסנן המור **לאחר כל** מחזור ייבוש:

1. פתחו את דלת המייבש והוציאו את כל המור מהדלת.
2. הוציאו את מסנן המור.



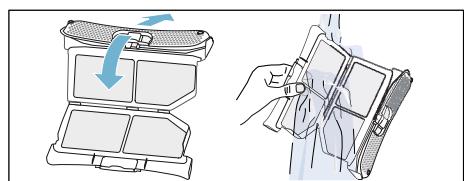
3. הסירו את המור מהשקע במסנן המור.



הערה: ודאו שלא נופל מוך לתוך החירז הפתוח.

4. פתחו את מסנן המור והוציאו את כל המור.

5. שטפו את מסנן המור תחת זרם מים או נקו את מסנן המור במידח הכלים.



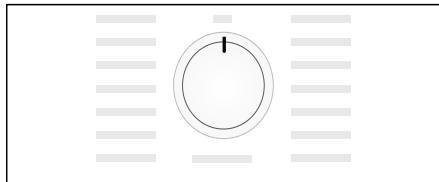
6. יבשו את מסנן המור, סגרו אותו והכנוו אותו מחדש.



זהירות!
מייבש הכביסה עלול להימזק,
אין להפעיל את המייבש ללא מסנן מוך או
אם מסנן המור פגום.

הוצאת פריטי כביסה וכייבוי מייבש הכביסה

1. הוציאו את פריטי הכביסה.
2. סובבו את בורר התוכנית לנצח "כבוי".



חלפת התוכנית או הוספה פריטי כביסה

ניתן להוציא או להוסיף פריטי כביסה ולהחליף או לשנות את התוכנית בכל עת במהלך השימוש.

1. כדי להשרות את התוכנית, פתחו את דלת המיבש או לחזו על הלחץ Start (התחלת).
2. הוציאו או הוציאו פריטי כביסה.
3. בחרו תוכנית אחרת או פונקציה נוספת.
4. סגורו את דלת מיבש הכביסה.
5. לחזו על הלחץ Start (התחלת).

הערה: משך התוכנית בלוח התצוגה מתעדכן בהתאם לעומס וללחחות שנותרה בפריטי הכביסה. הרכים המוצגים עשויים להשנות לאחר שהתוכנית משתנה או שהעומס מותאם.

הפסקת התוכנית באמצעות

ניתן להפסיק את התוכנית בכל עת; כדי להשרות, פתחו את דלת המיבש או לחזו על הלחץ Start (התחלת).

זהירות!
סכנת שריפה. **פריטי הכביסה עשויים לעולות באש.**

אם אתם מבטלים את התוכנית, עליום להוציא את פריטי הכביסה ולפרוש אותם כך שהחומר יוכל להשתחרר.

סיום התוכנית

מחסן מופיע בלוח התצוגה.

תפועל המכשיר

טיענת פריטי כביסה והפעלת מייבש הכביסה

הערה: מיבש הכביסה מוכרכ לחיות ממוקם ומחובר כהלה, ← **בעמוד 14.**

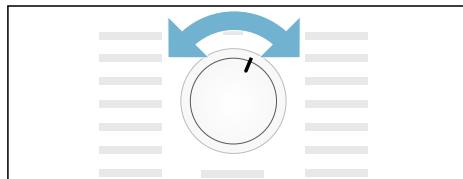
1. מיקמו את פריטי הכביסה בתוף.
2. כדי להפעיל את מייבש הכביסה, סובבו את בורר התוכניות לתוכנית שלשה.
3. סגורו את דלת מייבש הכביסה.

זהירות!
סכת נזק שימושותי למייבש הכביסה או לפיריטי הכביסה.
 שימוש לב לא ללכוד אף פריט כביסה בדלת.

הגדרת תוכנית

הערה: אם הפעלתם את נעלית הבטיחות בפני ילדים, עלייכם לבטלה לפני שתוכלו להגדר תוכנית, ראו ← **בעמוד 25.**

1. בחרו את התוכנית הדרישה; ניתן למצוא מידע מפורט על התוכניות ב- ← **בעמוד 23** ואילך.
2. השתמשו בבורר התוכניות כדי להגדיר את התוכנית הרצiosa. הגדרות ברירת המחדל של התוכנית שנבחרה מופיעות בלוח התצוגה.



הערה: הגדרות ברירת המחדל של התוכנית הן הגדרות רגילים שכבר הוגדרו כאשר תאריך תוכנית נבחרה. לאחר בחירת תוכנית, תוכלו לראות את הגדרות ברירת המחדל שללה בלוח התצוגה.

3. במידת הצורך, כוננו את הגדרות ברירת המחדל של התוכנית. תוכלו למצאו מידע מפורט על כך מ- ← **בעמוד 23** ואילך.

התחלת התוכנית

לחצו על הלחץ Start (התחלת).

הערה: אם תרצו לנעול את התוכנית כדי למנוע את שנייה בשוגג, תוכלו לבחור את נעלית הבטיחות בפני ילדים, ראו ← **בעמוד 25.**

רצף התוכנית

מצב התוכנית מצוין בשדה התצוגה.
 למשל משלך התוכנית הצפוי בשעות 1:27 ודקות.

הערה: לאחר בחירת תוכנית, זמן הייבוש הצפוי עברו מטען הכביסה המומלץ מוצג. במהלך הייבוש, חיישני הלחות מזהים את הלחות שנותרה בכביסה ומכוונים את משך התוכנית (למעט בתוכניות קבועות בזמן). ניתן לראות זאת באמצעות הזמן שנותר שկופץ קדימה.

(רטוב) Wet
 (יבוש לגיהוץ) Iron Dry
 (יבוש לארון) Cupboard Dry
 (אל-קמט) Anti-Crease
 (השניה) Pause
 סיום End

לחצנים	הסבירים והערות
 Dry Level (רמת ייבוש)	הערה: לא כל הלחצנים והפונקציות שלהם ניתנים לבחירה בכל התוכניות. אם פריטי הכביסה לחים מדי לאחר הייבוש, ניתן לבצע יסודות עדיין של דרגות הייבוש, לדוגמה, "יבוש לאחון". ניתן להגדיל את דרגת הייבוש בעזרת מידת הייבוש בשלושה שלבים, מ-  עד  .
 Duration (משך התוכנית)	אם כוונתם את דרגת הייבוש עבור כל התוכניות עם דרגת ייבוש שבנחרה נשמרת גם לאחר שהמיבש כבה.
 Finish in (סיום לאחר)	הערה: ככל שדרגת הייבוש גבוהה יותר, משך התוכנית ארוך יותר. כווננו את משך התוכנית עבור התוכניות הקצובות בזמן. בין 20 דקות ל-3 שעות, במרוחים של 10 דקות.
 Reduced Ironing (בעילת בטיחות בפנים לדדים)	התוכנית תסת无形ים תוך 1-24 שעות. הגדרו את זמן "in" (סיום לאחר) במרוחים של שעה אחת כדי לדוחות את תחילת התוכנית. מספר השעות הדרוש לאחר שהתוכנית מסתיימת מוצג בלוח התצוגה.
 Low Heat (חום נמוך)	לחוץ לחיצה ממושכת על לחץ זמן "in" (סיום לאחר) ועל לחץ זמן הייבוש בו-זמנית לפחות 3 שניות כדי להפיע או לבטל את נעילת הבטיחות בפני ידים.
 Start/Reload (התחלת/טעינה נוספת)	התוף מזיז את פריטי הכביסה במרוחץ זמן קבועים לפחות 60 דקות לאחר הייבוש, בכל תוכנית שהיא, כדי למנוע קיטוט. ניתן להאריך את זמן הפעולה של פונקציית האל-קמט האוטומטית עד 180 דקות.
	טפרטוריה נמוכה לבדים עדינים, כגון פוליאקריל או אלסטן. בחירת הלחץ תאריך את זמן הייבוש.
	התחלת או השהיה של התוכנית.

<p>3 ק"ג</p> <p>נישן להתאים את אורך התוכנית באמצעות הלחץ עבר זמן הייבוש.</p>	<p>Timed program warm (תוכנית קצובה בזמן - מים חמימים)</p> <p>כל סוג הבדים; תוכנית קצובה בזמן.</p> <p>מתאימה לכביסה שעברת יבש מקדים או בעלת דרגת לחות נמוכה, ולייבוש של פריטי כביסה עבים בעלי מספר שכבות.</p>
<p>הערות</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ לייבוש פריטי צמר, נעלי ספורט וצעצועים רכים עם סל הייבוש לפריטי צמר ← בעמוד 15. ■ בתוכנית הקצובה בזמן, המיבש לא מזהה אוטומטית את דרגת הלחות שנותרה בכביסה. אם הכביסה גונתה לחיה מד' בסיסים תוכנית הייבוש, חזרו על התוכנית. אם יש צורך, הארכו את משך התוכנית. 	
<p>3 ק"ג</p> <p>נישן להתאים את אורך התוכנית באמצעות הלחץ עבר זמן הייבוש.</p>	<p>Timed program cold (תוכנית קצובה בזמן - מים קררים)</p> <p>כל סוג הבדים. לריענון או אוורור של פריטי כביסה שלא נלבשו זמן רב.</p>
<p>1 ק"ג</p>	<p>לקבלת תוצאות הייבוש המיטביות, יבשו 5 חולצות לכל היותר בכל פעם. לאחר הייבוש, גחצו את פריטי הכביסה או תלו אותן והניחו אותן לזמן מה: הלחות שנותרה בהם מתפזר באופן אחיד.</p>
<p>2 ק"ג</p>	<p>Super Quick 40 (סופר מהירה 40 דקות)</p> <p>בדים סינטטיים וכותנה דקה.</p>
<p>0.5 ק"ג</p>	<p>Wool Finish (בגדים צמר)</p> <p>פריטים העשויים צמר או מכילים צמר ומיעדים לכביסה במכונה.</p>
<p>הערות</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ הבדים נועשים אוורירים יותר אך לא יבשים. ■ הוציאו את הבגדים מהמיבש לאחר סיום התוכנית והניחו להם להתייבש בaovir. 	
<p>2 ק"ג</p>	<p>(כביסה עדינה)</p> <p>בדים עדינים הניתנים לכביסה, כגון בדים העשויים מסאטן, סיבים סינטטיים או בדים מעורביים.</p>

תוכניות

תוכנית ובדיקות	עומס מרבי והגדרות/פרטי תוכנית
שם התוכנית לאלו בדים מתאימה התוכנית?	העומס המרבי מבוסס על המשקל היבש של הבדים
הגדרות תוכנית אפשריות	הגדרות תוכנית אפשריות
8 ק"ג	ןן Cottons (קוטנה) (יבוש לארון פלאס) עברור בדים עמידים בפni שחיקה ועמידים בחום שעשוים מיותר משכבה אחת של כותנה או פשתן ואין מתייבשים בקלות.
8 ק"ג	ןן Cottons (קוטנה) (יבוש לארון) עברור בדים רגילים, עמידים בפni שחיקה ועמידים בחום שעשוים משכבה אחת של כותנה או פשתן.
8 ק"ג	ןן Cottons (קוטנה) (יבוש לגיהוץ) עברור בדים רגילים, עמידים בפni שחיקה ועמידים בחום שעשוים משכבה אחת של כותנה או פשתן, אשר צריכים להיות לחים לאחר הייבוש ומתאים לגיהוץ או תלייה.
3.5 ק"ג	חץ Easy-Care (כביסה סינטטית) (יבוש לארון פלאס) עברור בדים סינטטיים או מעורבים שעשוים מיותר משכבה אחת או אין מתייבשים בקלות.
3.5 ק"ג	חץ Easy-Care (כביסה סינטטית) (יבוש לארון) עברור בדים סינטטיים רגילים או מעורבים שעשוים משכבה אחת.
3.5 ק"ג	חץ Easy-Care (כביסה סינטטית) (יבוש לגיהוץ) עברור בדים סינטטיים רגילים או מעורבים שעשוים משכבה אחת, אשר צריכים להיות לחים לאחר הייבוש ומתאים לגיהוץ או תלייה.
1.5 ק"ג	חץ Sportswear (בגדי ספורט) לבגדי חוץ ובגדים עמידים בכל מגז אוויר, עם ציפוי מנדרף זעה ובדים דוחים מים.
6 ק"ג	✚ AllergyPlus (תוכנית לעור רגיש) מגבות עמידות בחום שעויות מכותנה.
3 ק"ג	ןן Mixed Load (כביסה מעורבת) כביסה מעורבת המורכבת מבדי כותנה ובדים סינטטיים.

פריטי כביסה

הכנת פריטי הכביסה

 **אזהרה!**

סכנות התפוצצות או שריפה!

הוציאו את כל המצתים והగפרורים מהcisים.

זרירות!

תוף מייבש הכביסה והבדים עלולים להינזק.

הוציאו את כל החפצים מהcisים ושימו לב למידע הבא:

- קשרו יחד חגורות بد, שרכום וכדומה או השתמשו בסול כביסה.

- סגרו רוכסנים, ווים ולולאות, וכפתרו כפתורים. כפתרו פריטי כביסה גדולים. כגן cisויים.

- הוציאו את כל החפצים ממתכת, כגןاطבי ניר, מהcisים.

- להבטחת תוכאות "יבוש עקבות", מינו את הכביסה לפני סוג הבד ולפי תוכנית היבוש.

- תמיד יבשו פריטי כביסה קטנים במיוחד, כגן גרבו תינוקות, ביחס עם פריטי כביסה גדולים כגן מגבות.

- בדים סרגים, כגן חולצות טי ובדי ג'רט', מתכווצים במקצת לאחר "יבוש במילבש הכביסה בעפם הראשונה. השתמשו בתוכנית עדינה.

- אין ליבש יותר על המידה כביסה עדינה. זה מגדיל את מידת הקימות של הכביסה.

- השתמשו בתוכניות קבועות בזמן עבר פריטים בודדים.

- חומרני נקיי ומוצר טיפול מסוניים, כגן מעמלן או מרככי כביסה, מיללים חלקיקיים שעלווהם להידבק לחישן הלחות. דבר זה עלול להזדק לפונקציית החישן וכחצאה מכך, לתזאת היבוש.

הערות

- בעת כיבוס פריטי כביסה שמיעדים ליבוש במילבש כביסה, השתמשו בכמות הנכונה של חומר הנקיי ומוצר הטיפול בהתאם להוראות היצרן.
- נקי את חישן הלחות באופן קבוע ← בעמ' 33.

משמעות הכביסה לפי הנתונים הבאים:

- מתאים ליבוש במילבש כביסה
- יבוש בטמפרטורה רגילה
- יבוש בטמפרטורה נמוכה
- ☒ אין ליבש במילבש כביסה

הערה: אין להכנסי פריטי כביסה ממוכנתה הכביסה ישירות למילבש הכביסה. מינו את פריטי הכביסה שנשחטו לפני הכנסתם לתוף מייבש הכביסה.

אם תיבשו בדים דקים, עבים ובעלי שכבות מרובות ביחד, רמת הייבוש שלהם תהיה שונה. כדי להשיג תוצאות יבוש אחידה, עליכם ליבש רק פריטי כביסה מאותו סוג בד ומרקם בידוד. אם אתם מרגשים שפריטי הכביסה עדין לחימם מדי, תוכלו לבחור תוכנית קצובה בזמן ליבוש נוספת ← בעמ' 23.

זרירות!

אפשרות לנזק משמעותי למילבש הכביסה או לפריטי הכביסה.

אין ליבש במילבש כביסה את האריגים הבאים:

- כביסה המוכתמת בשמן.
- בדים שלא כבוסו.
- בדים אטומים (לדוגמה, בדים עם cisוי גומי).
- בדים עדינים כגן משי, וילונות סינטטיים.

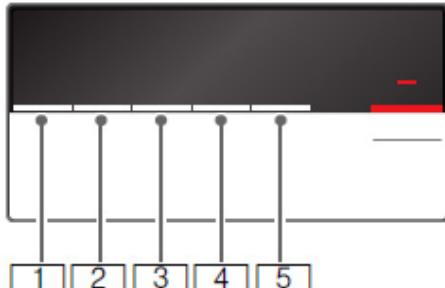
לוח התצוגה

לוח התצוגה



- ויסות עדין של רמת הייבוש.
התוכנית Anti-crease (אל-קמט) נבחרה.
Childproof lock (נעילת בטיחות פנוי לדיים) נבחרה.
Low-Heat Drying (יבוש בחום נמוך) נבחרה.
Pause (התחלה) או Start (השניה) נבחרה.
סיום התוכנית נדחה בשעות "Ready in time" (סיום לאחר) נבחר.
משך התוכנית הצפוי בשעות ודקות. -P-
התיקדשות התוכנית: Wet (רטוב); Iron Dry (יבוש לגיהוץ); Cupboard Dry (יבוש לארון); Anti-Crease (אל-קמט); End (סיום) ו-Pause (השניה).
ריקון מיכל העיבוי; ← בעמוד 29.
ניקוי מסנני המור; ← בעמוד 28.

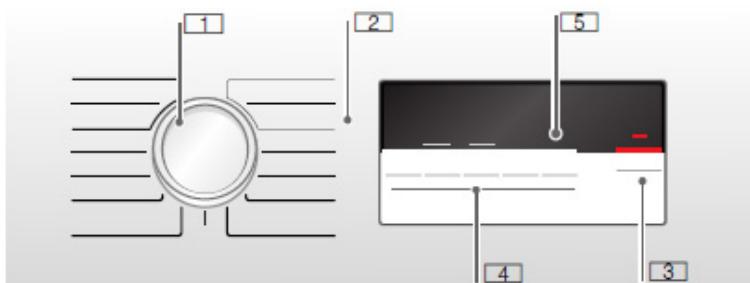
לחצנים בלוח התצוגה



- 1 בחרו את דרגת הייבוש.
 2 בחרו את זמן הייבוש.
 3 בחרו את Ready in time (סיום לאחר).
 4 בחרו Anti-Crease (אל-קמט).
 5 בחרו בחום נמוך (יבוש בחום נמוך).

לקבלת תיאור מפורט של כל הלחצנים, ראו ← בעמוד 25 ואילך.

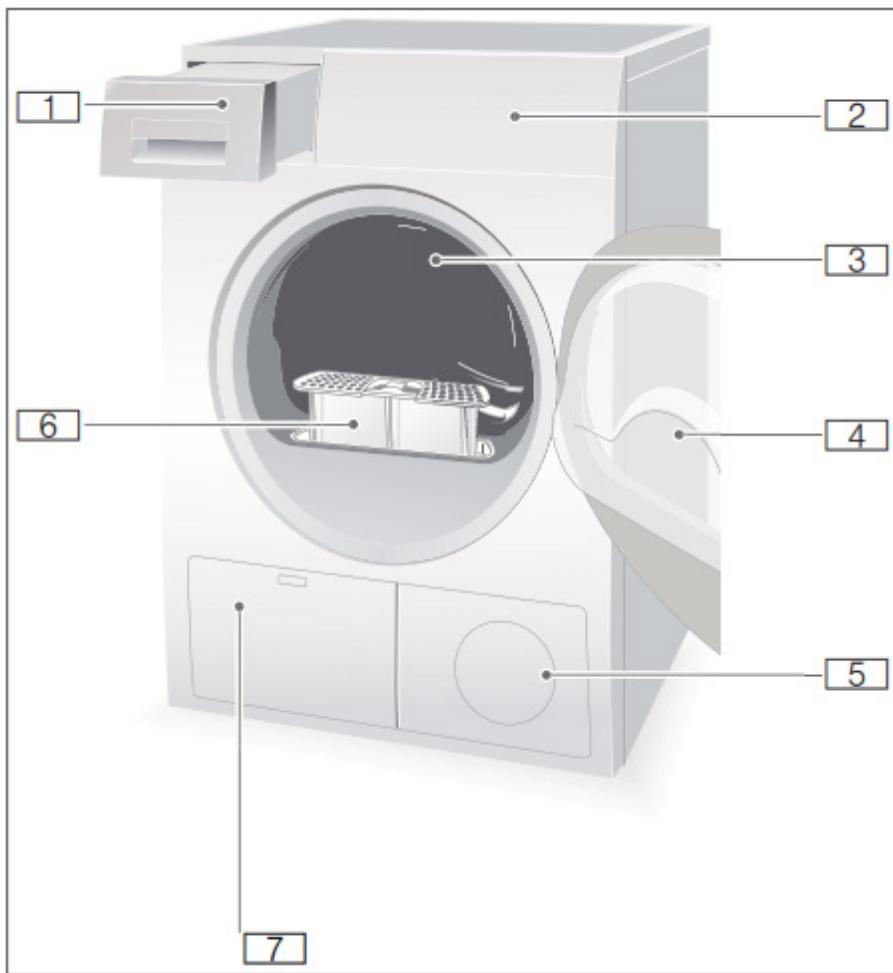
לוח הבדיקה



- 1** השתמשו בברור התוכניות כדי להפעיל ולכבות את מיבש הכביסה וכדי לבחור בתוכנית.
- 2** תוכנית ← בעמוד 23.
- 3** לחצן Start (התחלת) להפעלה או הפסקה של התוכנית ← בעמוד 25.
- 4** לחיצנים ← בעמוד 25.
- 5** לוח תצוגה עם לחיצנים ← בעמוד 21.

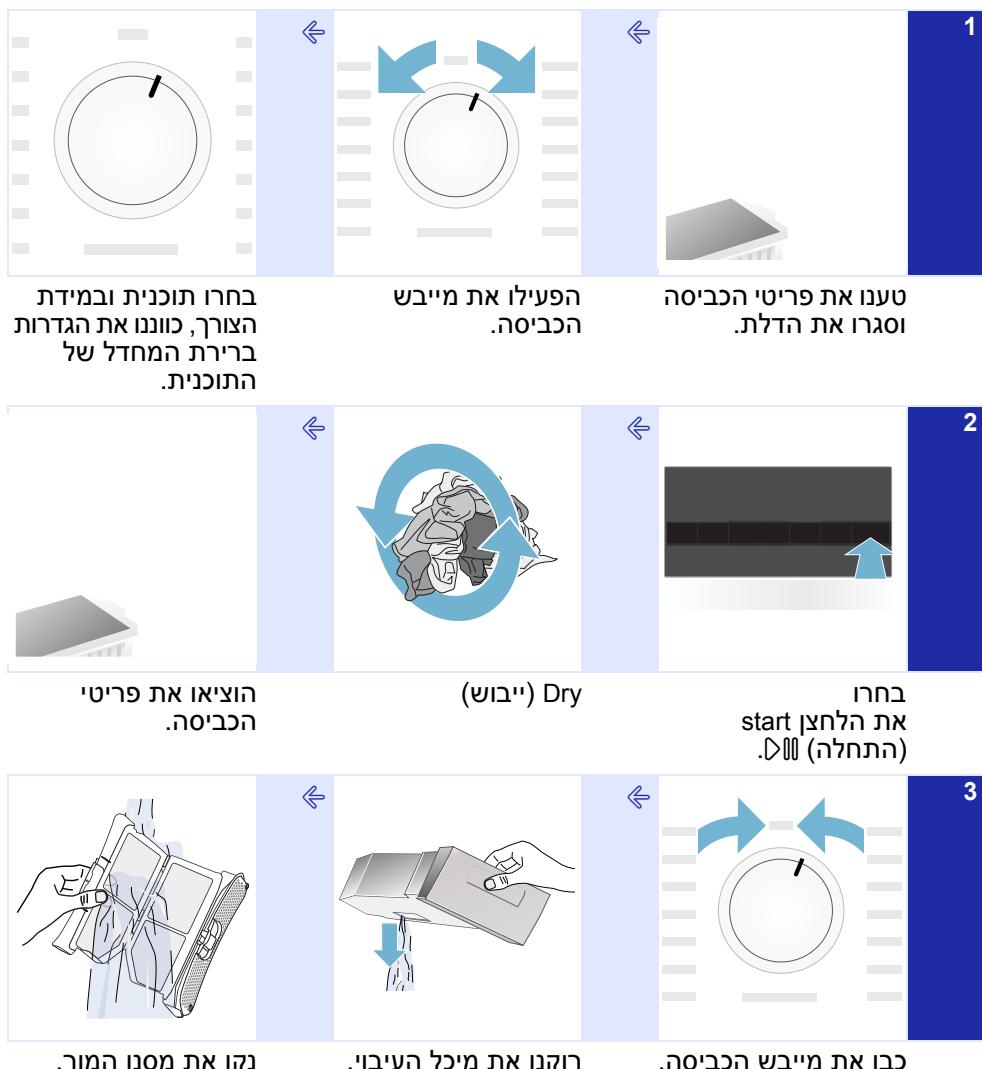
הכרת המכשיר

מייבש כביסה

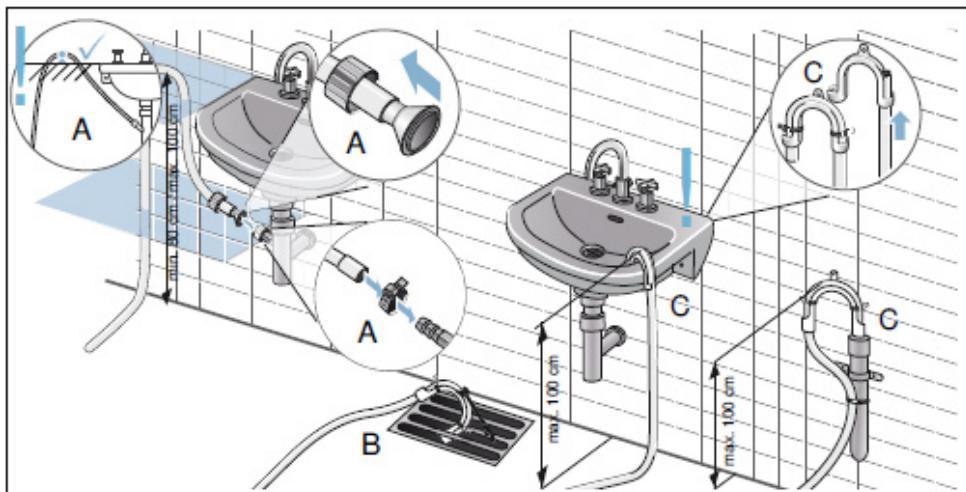


- | | |
|--------------------------------|----------|
| מיכל עיבוי | 1 |
| לוח בקרה ולוח תצוגה | 2 |
| תאורה פנימית בתוף (בהתאם לדגם) | 3 |
| דלת מייבש הכביסה | 4 |
| כנית אוזיר | 5 |
| מסנן מושך | 6 |
| מלחיף חום | 7 |

השימוש מייבש בקצרה



6. הדקו את הקצה השני של צינור הניקוז לאביזרים הנוגדים, בהתאם למצב החיבור (A,B,C).



זהירות!

מים שמצטברים יכולים להישאב בחזרה לתוך המיבש ועלולים לגרום נזק לחומר. וודאו שהמימים מתנתקים מהתוך כירר הרחצה ב מהירות. אין לאטום או לחסום את הניקוז.

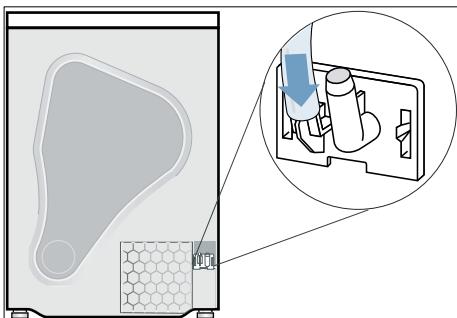
זהירות!

נקז לחומר בשל דליפות או מים מתנזקים.
חברו את צינור הניקוז כחלק כרך שהוא לא יכול להתנתק. אל תעקמו את צינור הניקוז. הקפידו לשמר על הבדל גובה של 100 ס"מ לכל היוטר ו-80 ס"מ לכל הפחות בין משטח ההתקנה והניקוז, לצורך ניקוז לתוך סיפון.
מי הניקוז שוחררו כתעדר צינור הניקוז אל תוך מערכת מי השופcin או לתוך כירר.

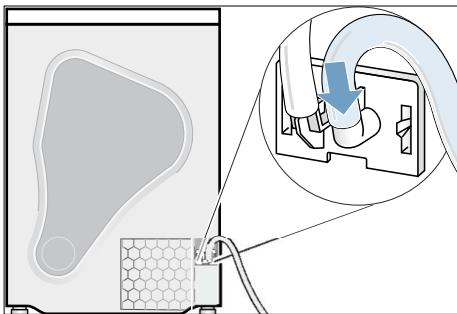
הערה:

אם ברצונכם לנקי את מי העיבוי בחזרה אל תוך מיכל העיבוי, בצעו שלבים אלה בסדר הפוך.

4. הציבו את צינור העיבוי במיקום "חניה".



5. הוציאו את צינור הניקוז מהאביזרים והדקנו אותו ליחידת החיבור החופשית.



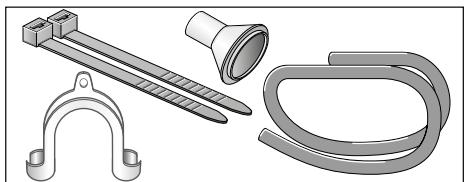
ניקוז מי העיבוי

במהלך יישן פריטי הקביסה יוצר במכשיר עיבוי.

עליכם לוודא שצינור הניקוז מחובר בעת הפעלת המכשיר.

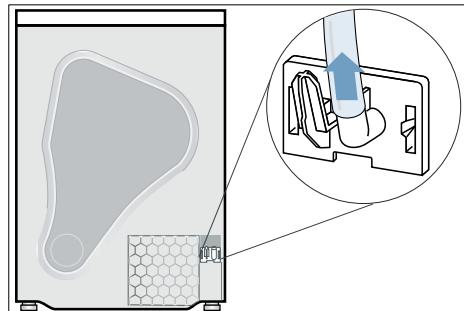
אם לא מחובר למכשיר צינור ניקוז, מי העיבוי מהמכשיר יזרמו אל תוך מכל העיבוי. במקרה זה, יהיה עליכם ליבש את מכל העיבוי בכל פעע שהמיבש יסימם ליבש את הקביסה, וגם אם יתמלא לפני השלמת העיבוי.

חברו את צינור הניקוז באופן הבא:
1. הסתו את האביזרים מטף המיבש.



2. בעת אספקת המיבש מהמפעל, הצינור לפיקת העיבוי לתוך מכל העיבוי מהודק ליחידת החיבור.

3. תבקעו את צינור העיבוי מהSKU.



הובלה והגנה מפני קפיאת

לריון מיכל העיבוי:

1. השתמשו בבורר התוכניות כדי לבחור בתוכנית נלשא.
2. לחזו על הלחץ Start (התחלת).
3. המתינו 5 דקות.
4. רוקנו שוב את מיכל העיבוי.
5. כבו את מייבש הכביסה.

זהירות!

שאריות המים עשויות לדלוף ולגרום לנזק חמור.
הובילו את מייבש הכביסה במצב מאונך.

אבייזרים אופציונליים

הזמןינו אבייזרים אופציונליים* משירות הליקוחות:

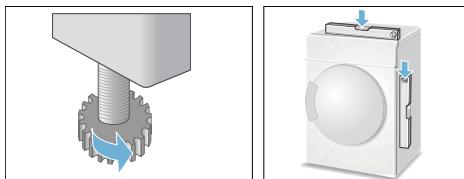
- **ערכת חיבור להתקנת מייבש הכביסה על-גביה מכונת כביסה:**
כדי לחסוך במקומות, ניתן להתקין את מייבש הכביסה על-גביה מכונת כביסה מתאימה בעומק וברוחב זרים. מייבש הכביסה חייב להיות מחובר למוכנת הכביסה באמצעות ערכת חיבור זו. מספר הזמןנה עם משטח עבודה נשלף: **WTZ11400**.
- **מספר הזמןנה ללא משטח עבודה נשלף: WTZ20410.**
- **סל לפיריטי צמר:**
יבשו פיריטי צמר בודדים, נעלי ספורט וצעצועים רכים בסל הייבוש לפיריטי צמר. מספר הזמןנה: **WMZ20600**.

* בהתאם לדגם

- אתם עלולים לחתוך את ידיכם מהקצוות החדים של המיבש. אין להחזיק את מיבש הכביסה בקצוות החדים.
- חלקיים בולטים במיבש הכביסה עלולים להישבר בעת הרמתו או דחיפתו. אל תזיז את מיבש הכביסה באמצעות אחיזת החלקים הבולטים.

זהירות!**סכנות נזק משמעוני לmäßigש הכביסה או לבדים.**

- ודוואו שmagicsh הכביסה לא ניזוק במהלך ההובלה. אין להשתמש במיבש כביסה אם הוא ניזוק.
- כל SHAREOT המים במיבש הכביסה עשויות לקפוא ולגרום לו לנזק. אין להתקין את מיבש הכביסה בחדרים שעשוים לקפוא. במהלך ההתקינה, הקפידו על הדברים הבאים:
 - מיגש הכביסה מותקן על משטח נקי, ישר וחזק,
 - קיימת גישה אל תקע החשמל בכל עת,
 - כניסה האויר במיבש הכביסה נשארת פנימה ויש אווורור מספיק,
 - האזור מסביב למיבש הכביסה נשמר נקי וכן
 - המיבש מחוזן באמצעות הרגליות המתכווננות.
- **הערה:** בדקו את האיזון של המכשיר באמצעות פלס ותקנו במקורה הצורך. שמו את גובה המכונה באמצעות סיבוב הרגליות. יש לוודא שכל הרגליות המכשיר ניצבות היטב על גבי הרצפה.



איזון לא נכון עלול לגרום לרמות רעש גבוהות, רuidות ותנוועה לא נכוןה של התוף.

הערה: אם איןכם בטוחים כיצד יש לחבר את המכשיר, פנו לטכני השירות שלנו.

התקנה וחיבור**הרכיבים באזירה**

- מיגש כביסות
- הוראות התקינה והפעלה
- סל לפירטי צמר*
- ניקוז עיבוי*

התקנה וחיבור של מיגש הכביסה**⚠️ אזהרה!
סכנות מוות!**

- קיימת סכנות התחשמלות מושום שmagicsh הכביסה מופעל באמצעות חשמל.
- ודוואו שבmagicsh הכביסה אין שם נזק שנראה לעין. אין להשתמש במיבש הכביסה אם הוא ניזוק.
 - לפני חיבור מגנטית תרמי התחשמל, ודוואו שמתוח החשמל שצין בלוחית המידע תואם למתח השקע שלהם.
 - השתמשו רק במפסק מתח מגנטית תרמי בעל הסמל הבא: ודוואו שcabl החיבור לחשמל אינו מפותל, ושאינו בא מגע עם מקורות חום או קצוצות חדים.

**⚠️ אזהרה!
ילדים עשויים לנעו על עצם במיגש הכביסה,
ונכיר לסקן את חייהם!**

אין להתקין את מיגש הכביסה מאחריו דלת או דלת הזרה, משומן שהן עושיות להפריע לדלת מיגש הכביסה או למנוע את פתיחתה.

זהירות!**סכנות פצעה**

- בשל משקלו הכבד של מיגש הכביסה, אתם עלולים להזיק לעצמכם אם תריםו אותו. אל תריםו את מיגש הכביסה בעצמכם.

* בהתאם לדגס

עצות לחיסכון בחשמל

- שחתטו את פריטי הכביסה לפני הייבוש. ככל שזמן הייבוש יהיה קצר יותר, צריכה החשמל תהיה נמוכה יותר.
- טענו את מייבש הכביסה בעומס המרבי. **הערה:** אין לחרוג מהעומס המרבי עבור התוכניות, משום שהה מאיר את זמן הייבוש ומגדיל את צריכת החשמל.
- אוווררו את החדר ושמרו על פתח כניסה אויצ'יר במיבש הכביסה פנוי כדי להבטיח החלפת אויר.
- נקנו את מסנן המוור לאחר כל מבחן ייבוש. אם מסנן המוור מלוכלך, זמן הייבוש מתארך וצריכת החשמל עולה.
- **מצב של חיסכון בחשמל:** אם מייבש הכביסה אינו מופעל למשך פרק זמן ארוך, הוא כבה באופן אוטומטי לפני התחלת התוכנית ולאחר שהתוכנית מסתיימת כדי לחסוך בחשמל. לווח התצוגה ונוריות החיפוי כבים לאחר מספר דקות והלחיצן Start (התחלת) מהבהב. כדי להפעיל את התאורה, לחצו על לחץ כשלשו, פתחו או סגורו את דלתת מייבש הכביסה או סובבו את בורר התוכניות.

הגנה על הסביבה



אריזה/מכשיר משומש

- השילכו את חומרי האrizה באופן ידידותי לסביבה.
- מכשיר זה עומד בתקנה האירופית 2012/19/EU להשלכת ציוד חשמלי ואלקטרוני - WEEE.
- ההנחייה מספקת הנחיות ברורות בונגע לאיסוף ומיחזור של מכשירי חשמל ישנים, והיא תקפה בכל רחבי האיחוד האירופי.

⚠️ **ازהרה סכנת פציעה/נזק לרכוש!**

נזק למכשיר!
השימוש בחלקן חילוף ובabayzrim שספקו על-ידי מותגים אחרים הוא מסוכן ועלול לגרום לפציעה, נזק לרכוש או נזק למכשיר.
מסיבות בטיחות, השתמשו בחלקן חילוף ובabayzrim מקוריים בלבד.

זהירות!

נזק לרכוש/נזק למכשיר

חומרים ניקוי וחומרים לטיפול מקדים בפריטי כביסה (כגון מסירי כתמים, תרסיסים לטיפול מקדים וכדומה) עלולים לגרום לנזק בעת מגע במשטחים של המכשיר. לפיכך שימושם לב:

- אל תאפחו לחומר ניקוי אלה לבוא בגע עם משטח המכשיר.
- נקי את המכשיר באמצעות מים ומטלית רכה ולחנה בלבד.
- הסירו מיד את כל שרירותי חומר הניקוי, התרסיסים או שרירות אחרות.

■ בעת הוצאה תקע החשמל מהSKU, הקפידו תמיד להחזיק את התקע עצמו וכך פעם לא את כל החשמל, אחרת עשוי להיגרם נזק לכבל החשמל.
■ אין לבצע שינויים טכניים במכשיר או במאפיינים שלו.

■ רק שירות הלקוחות שלנו או חשמלאי מוסמכים לבצע תיקונים ועבודות אחרות במכשיר. זה נכון גם לגבי החלפת כבל החשמל (בעת הצורך).
■ ניתן להזמין כבלי חשמל חלופיים משירות הלקוחות שלנו.

⚠️ **ازהרה! סכנת הרעליה!**

אדמים רעלים עלולים לעלות מחומר ניקוי המכילים מנסם, כגון ממסים לנקי פריטי כביסה.
אין להשתמש בחומר ניקוי המכילים ממסים.

⚠️ **ازהרה! סכנת התחשמלות/שריפה/נזק לרכוש/נזק למכשיר!**

אם חוזרת לחות למכשיר, עשוי להיגרם קוצר חשמלי.
אין להשתמש במכשירים לנקיון בלוץ או ניקוי באדים, או בציגור ריסוס לנקיון המכשיר.

זהירות!

נזק לרכוש/נזק למכשיר

- אם תשפכו את הכמות הלא נכונה של חומר נקיי למכשיר, עלול להיגרם נזק לרכוש או נזק למכשיר השתמשו בחומר נקיי/ሞצרי טיפול ומרכזים בהתאם להוראות היצראן.
 - אם המכשיר מתחمم יתר על המידה, יתכן שלא יפעל כהלה, או שולול להיגרם נזק חמור או נזק למכשיר.
 - וDAO שכנית האויר של המכשיר אינה חסומה אף פעם כאשר המכשיר פועל, ושהאזרע שמסביב למכשיר מאורר במידה הנדרשת.
- ← בעמוד 23.

- אם תפעלו את המכשיר ללא תופס מוך (לדוגמה, מסנן מוך, התקן לאחסון מוך, בהתאם למפרטי המכשיר), או אם תופס המוך איננו תואם או פגום, עלול להיגרם נזק למכשיר.
- אין להפעיל את המכשיר ללא תופס מוך, או עם תופס מוך שאינו תואם או פגום.
- חפצים קלי משקל כגון שעיר ומוכר עלולים להישאב אל פתח כניסה אויר כאשר המכשיר פועל.
- יש להרחק אוטם מהמכשיר.
- יבוש של חומר מוקצף או גומי במכשיר עלול לגרום להם לשנות את צורתם או להתייר אוטם.
- אין ליבש פריטי כביסה שמכילים חומר מוקצף או גומי במכשיר.

NEYKI/TCHZOKA

⚠️azzura

סכנות מוות!

המכשיר מופעל באמצעות חשמל. קיימות סכנות התחשמלות בעת מגע בחלקים שבהם עובר זרם חשמלי. לפיכך שימוש לב:

- כבו את המכשיר. נתקו את המכשיר מהחשמל (משכו את התקע).
- לעולם אין להחזיק את תקע החשמל בידיים רטובות.

⚠️ **ازהרה סכתת פציעה!**

- אם תישענו/תשבו על דלת המכשיר כשהיא פתוחה, המכשיר עלול להתקוף ולגרום לפציעות.
- אין להישען על דלת המכשיר כשהיא פתוחה.
- אם תפסו על-גביו המכשיר, משטח העבודה עלול להישבר ולגרום לפציעות.
- אין לטפס על-גביו המכשיר.
- אם תכニסו את ידיכם לתוך התוף בעודו מסתובב, אתם עלולים לפצעו את ידיכם.
- חכו עד שהתוף יפסיק להסתובב.

⚠️ **ازהרה סכתת כוויות!**

החלק החיצוני של הלוח האחורי של המכשיר מתחמס מאד במהלך פעולתו. אין לגעת במשטח הלוח האחורי של המכשיר כשהוא חם, ויש להרחיק ילדים.



- במהלך החלק האחרון של מחזור הייבוש, פריטי הכביסה בתוף אינם מתחממים (מחזור קירור). זה נועד לוודא שהם נשארים בטמפרטורה שבה לא יגרם להם נזק.
- אין לכבות את המכשיר לפני שמחזור הייבוש הסתיים, אלא אם כן אתם מוצאים את כל פריטי הכביסה מהתוף באופן מיידי ופורשים אותם (כדי לשחרר את החום).

⚠️ **ازהרה סכתת הרעליה/נזק חמוץ!**

מי עיבוי אינם מתאימים לשתייה ועשויים להכיל מוק. מי עיבוי מזוהמים עלולים להיות מסוכנים לבリアות ולגרום לנזק חמוץ. אין לשות או להשתמש בהם מחדש.

⚠️ **ازהרה סכתת הרעליה!**

אדימ רעלים עלולים לעלות מחומר ניקוי המכילים ממסים, כגון ממסים לנקיי פריטי כביסה. אין לשימוש בחומר ניקוי המכילים ממסים.

⚠️ **اذמרה סכנות התפוצצויות/שריפה!**

- אם נותרו שאריות של חומרים בסמן המוך, הם עלולים להתלקח במהלך תהליך הייבוש, או אף לגרום לשריפה או לפיצוץ במכשור. יש לנוקות את סמן המוך באופן קבוע.
- חפצים מסוימים עלולים להתלקח במהלך תהליך הייבוש, או אף לגרום לשריפה או לפיצוץ במכשור. הוציאו את כל המצתים או הגפרורים מכיסי פריטי הלבוש.
- אם קיימים אבקת פחם או קמח באוויר מסביב למכשור, הם עלולים לגרום לפיצוץ. הקפידו על כך שהאזור שמסביב למכשור נקי כאשר הוא פועל.

⚠️ **اذמרה סכנות שריפה/נזק לרכוש/ נזק למכשור!**

אם תוכנית מופסקת לפני שמחזור הייבוש הסתיים, זה מונע מפריטי הכביסה להתקדר במידה מסוימת ועלול לגרום לפרטיו הכביסה להתלקח, או עלול לגרום לנזק חמור או לנזק למכשור.

⚠️ **اذמרה סכנות פצעה!**

- המכשור כבד מאוד. הרמתו עשויה לגרום לפצעה.
- אל תרים את המכשור בעצמכם. למcsr יש קצוות חדים שעולמים לגרום לחתכים בידיים.
- אין להחזיק את המכשור מהקצוות החדים. לבשו כפפות מגן כדי להרים אותם.
- אם הצינורות וככליה החשמל אינם מעוגנים כהלהה, אתם עשויים לمعدוד עליהם ולהיפצע. עגנו את הצינורות והכבלים כרשותם.
- שלא יהוו סכנות מעידה.

הפעלה

⚠️ **اذמרה סכנות התפוצצויות/שריפה!**

פרטית כביסה שבאו בmagic עם חומרים ממסים, שמן, שעווה, חומר מסיר שעווה, צבע, מסיר שומניים או כתמים עלולים להתלקח בעת ייבוש במילבש הכביסה, או אף לגרום לפיצוץ המכשור. לפיכך שימו לב:

- שטפו היטב את פריטי הכביסה במים חמים ובחומר ניקוי לפני ייבושם במכשור.
- אין להכניס פריטי כביסה המיעדים ליבוש במכשור זה אם הם לא נשטפו תחילתה.
- אין להשתמש במכשור אם השתמשתם בחומרים כימיים תעשייתיים לצורך ניקוי פריטי הכביסה.

- הצבה (ערימה) של המכשיר שלא כשרה מעל מכונת כביסה עלולה לגרום לפציעה, נזק חמור /או נזק למכשיר.
- אם יש להציב את המכשיר מעל מכונת כביסה, מכונת הכביסה מוכרכה להיות בעלת לפחות אוטם עמוק ורחב ככל המכשיר, ועליה להיות מקובעת במקומה באמצעות ערכת החיבור המתאימה אם ניתן ← בעמוד 15. המכשיר מוכרכה להיות מחובר באמצעות ערכת חיבור זו. ערימת המכשיר בכל דרך אחרת אסורה.
- אם תחזיקו באחד מהחלקים הבולטים של המכשיר (לדוגמה, דלת המכשיר) כדי להרים או להזיז אותו, החלקים עשויים להישבר ולגרום לפציעה.
- אין להחזיק באף אחד מהחלקים הבולטים של המכשיר כדי להזיז אותו.

**⚠️azzura סכנות שריפה/נזק לרכוש/
נזק למכשיר!**

השימוש בabilia מאריכים או בהתאם על גרים לשריפה בשל התחומות יתר או קצר חשמלי. חבירו את המכשיר ישירות לשקע מוארך שהותקן כהלה. אין להשתמש בabilia מאריכים, מתאימים או מפרצלים.

**⚠️azzura סכנות פציעה/נזק לרכוש/
נזק למכשיר!**

■ המכשיר עשוי לרטוט או לזרז בזמן שהוא פועל, ולגרום לפציעה או נזק לרכוש.

הניחו את המכשיר על-גב מיטה נקי, מאוזן ויציב והשתמשו בפלס כדי לישר אותו בעזרת הרגליות המוברגות.

יש לוודא כי תקע החשמל נגיש בכל עת. אם זה לא אפשרי, כדי לצמצם לתקנות הבטיחות המתאיימות, יש להתקין מtag (ניתוק כל הקטבים) בהתקנה הקבועה בהתאם לתקנות התקינה החשמלית.

אם אתם משתמשים במפסק זרם שיורי, השתמשו רק במפסק בעל הסימן:

נכחות הסימן היא הדרך היחידה להיות בטוחים שהmpsuk עומד בכל התקנות השימושות.

⚠️ אזהרה סכנות התחרשמלות/שריפה/ נזק לרכוש/נזק למכשיר!

אם כבל החשמל של המכשיר שונה או נפגם, זה עלול לגרום לתחרשמלות, קוצר חשמלי או שריפה בשל התהממות יתר. אין לעקם, למעור או לשנות את כבל החשמל, ואין לקרב אותו למקורות חום.

התקנה

⚠️ אזהרה

סכנות התחרשמלות/שריפה/

נזק לרכוש/נזק למכשיר!
אם המכשיר לא הותקן כהלכה, זה עלול לגרום למצב מסוכן. ודאו כי:

- מתח החשמל בשקע החשמל תואם לדירוג המתח שצוין על-גבי המכשיר (לוחית היזיה). ההספק המחבר והגנת הנטייר הדורישה מצינים על לוחית היזיה.

- אין לספק למכשיר חשמל דרך התקן מיתוג חיוני, כגון טיימר, שמופעל וכבה באופן קבוע על-ידי תוכנית שירות.

- לקבל החשמל והSKU עם נתיר ההגנה מוכרים להתקאים ומערכות האරקה מוכרחה להיות מותקנת כהלכה.

- ההתקנה מוכרחה להיות בעלית חתך רוחב מתאים.

⚠️ אזהרה סכנת חנק!

אם תאפשרו לילדים לשחק עם האריזה/יריעות הפלסטייק או חלק האריזה, הם עלולים להילך בהם או למשוך אותם מעל ראשם ולהיחנק. הרחיקו מהילדים את האריזה, יריעות הפלסטייק ואת חלקי האריזה.

⚠️ אזהרה סכנת הרעלת!

חומרים ניקוי ומוצררי טיפול עלולים לגרום להרעללה אם בולעים אותם. אם בלעתם אותם בתעות, פנו לטיפול רפואי. הרחיקו חומרי ניקוי ומוצררי טיפול מהישג ידם של ילדים.

⚠️ אזהרה גירוי בעיניים/בעור!

חומרים ניקוי ומוצררי טיפול עלולים לגרום ליגירוי בעת מגע עם העיניים והעור. שטפוabisודיות את העיניים והעור אם הם באו במגע עם חומרי ניקוי או מוצררי טיפול. הרחיקו חומרי ניקוי ומוצרי טיפול מהישג ידם של ילדים.

- אין לאפשר לילדים לנוקות את המכשיר או לבצע תחזקה שלו ללא פיקוח.
- יש להרחיק ילדים מתחת לגיל 3 וחיות מחמד מהמכשיר.
- אין להשאיר את המכשיר ללא השגחה כאשר ילדים או אנשים אחרים שאינם יכולים להעריך את הסכנות נמצאים בסביבתו.

⚠️ אזהרה סכנת מוות!

ילדים עלולים לנעו את עצם בתוך מכשירים ולמצואו את עצם במצב מסכן חיים.

- אין להציב את המכשיר מאחורי דלת, משומן שזה עשוי לחסום את דלת המכשיר או למנוע את פתיחתה המלאה.

- כאשר מכשיר הגע לסוף חייו, נתקו את כבל החשמל מהשקע **לפנוי** שאתם חותכים את כבל החשמל, ולאחר מכן פרקו את המנעול בדלת המכשיר.

⚠ הוראות בטיחות

מידע הבטיחות והażירות הבאים סופקו כדי להגן עליכם מפני פציעות וכדי למנוע נזק חמור לסבירה שלכם. אף על פי כן, חשוב לנקוט באמצעות הדרושים ולהיזהר בעת ההתקנה, התחזוקה, הניקיון וההפעלה של המכשיר.

ילדים/מבוגרים/חיות מחמד

⚠ אזהרה סכנות מוות!

ילדים ואנשים אחרים שאינם מסוגלים להעריך את הסיכוןים הכרוכים בשימוש במכשיר עולמים לפצע או עצם או למצאו את עצם במצבים מסכני חיים. לפיכך שימו לב:

- ילדים בני 8 ומעלה, אנשים בעלי יכולות גופניות, חושיות או נפשיות מוגבלות ואנשים בעלי ניסיון וידע מוגבלים רשאים להפעיל את המכשיר, כל עוד הם נמצא תחת פיקוח או קיבלו הנחיה לגבי אופן השימוש במכשיר בביטחון, והם הבינו את הסכנות הכרוכות בשימוש במכשיר.
- אין לאפשר לילדים לשחק במכשיר.

⚠ ייעוד השימוש



- מכשיר זה מיועד לשימוש ביתי ופרטי בלבד.
- אין להתקין או להפעיל מכשיר זה באזור החשוף לקור קיצוני או מחוץ למבנה. קיטים סיכום שייגרם ממכשיר אם שאריות המים בו י קופאו. אם הצינורות קופאים, הם עלולים להיסדק/להתפוצץ.
- יש להשתמש במכשיר זה רק לצורך "bos" ורענן פרטני כביסה ביתית, הכוללים פריטים שנשטפו במים ומתאימים לייבוש במיבש כביסה (ראו את התווית על-גבי הפרט). שימוש במכשיר לכל מטרת אחרת אינו חלק מהשימוש הייחודי שלו והוא אסור.
- המכשיר מיועד לשימוש עד לגובה של 4,000 מטר מעל פני הים.

לפני הפעלת המכשיר:

ודאו שאין נזק שנראה לעין במכשיר. אין להפעיל את המכשיר אם הוא פגום. אם אתם נתקלים בעוויות, צרו קשר עם הספק המושר או שירות הליקוחות שלהם.

קרווא את הוראות הרפעלה והתקנה ואת כל המידע הנוסף המצורף למכשיר, ופעלו על-פייהם.

שמרו על המסמכים לשימוש עתידי או לבאים עתידיים.

tocן העניינים

26.	תפקיד המכשיר		5.	"עוד השימוש	
26.....	טעינת פריטי כביסה והפעלת מייבש כביסה		5.....	הוראות בטיחות	
26.....	הגדרת תוכנית		5.....	ילדים/մבוגרים/חיות מחמד	
26.....	התחלת התוכנית		7.....	התקנה	
26.....	רצף התוכנית		9.....	הפעלה	
26.....	החלפת התוכנית או הוספה פריטי כביסה		11.....	ניקוי/תחזוקה	
27.....	הפסקת התוכנית באמצעות		13.	הגנה על הסביבה	
27.....	סיום התוכנית		13.....	אריזה/מכשיר משומש	
27.....	הוצאת פריטי כביסה וכיבוי מייבש כביסה		13.....	עצות לחיסכון בחשמל	
28.....	ניקוי מסנן המור		14.	התקנה וחיבור	
29.....	ריקון מילול העיבוי		14.....	הרכבים באזיה	
30.	הגדרת צלילים		14.....	התקנה וחיבור מייבש הכביסה	
31.	ניקוי		15.....	אזרחים אופציונליים	
31.....	ניקוי מייבש הכביסה ולוח הבקרה		15.....	הובלה והגנה מפני קפיאה	
31.....	ניקוי מחליף החום		16.	ניקוד מי העיבוי	
33.....	ניקוי חיישן הלחות		18.	השימוש מייבש בקצרה	
34.	תקלות וכייצד לפרט אותן		19.	הכרת המכשיר	
36.	שירות לקוחות		19.....	מייבש כביסה	
37.	נתוני צריכה		20.....	לוח הבקרה	
37.....	טבלת נתוני צריכה		21.....	לוח התצוגה	
38.	מפורט טכני		22.	פריטי כביסה	
			22.....	הכנות פריטי הכביסה	
			22.....	מיון פריטי הכביסה לפי הנתונים הבאים:	
			23.	תוכניות ולחצנים	
			23.....	תוכניות	
			25.....	לחצנים	

